

**Zeitschrift:** Schweizerische Zeitschrift für Forstwesen = Swiss forestry journal = Journal forestier suisse

**Herausgeber:** Schweizerischer Forstverein

**Band:** 122 (1971)

**Heft:** 8-9

**Rubrik:** Vereinsangelegenheiten = Affaires de la société

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 08.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Tagungsprogramm

**Donnerstag, 23. September, Kantonsratssaal im Rathaus**

14.30 Uhr Arbeitssitzung

Vortrag von Herrn Dr. P. Schmid, Eidg. Anstalt für das forstliche Versuchswesen, Birmensdorf  
«Inventurprognose und Planung im Wald»

16.00 Uhr Hauptversammlung

**Traktanden:**

1. Eröffnung durch den Präsidenten
2. Wahl der Stimmzähler und des Protokollführers
3. Jahresbericht
4. Rechnung 1970/71
5. Festsetzung der Mitgliederbeiträge
6. Voranschlag (Budget) 1971/72
7. Bericht der Hilfskasse
8. Wahlen
  - 8.1 Vorstand
  - 8.2 Präsident
  - 8.3 Rechnungsrevisoren
9. Festsetzung des Versammlungsortes 1972 und Wahl des Präsidenten und des Vizepräsidenten des Organisationskomitees

Anträge von Mitgliedern an die Generalversammlung sind gemäss Statuten bis zum 9. September an den Vereinspräsidenten zu richten.

15.00 Uhr **Damenprogramm**

Abfahrt beim Rathaus, Nordseite, mit Autocar zur Besichtigung solothurnischer Wohnkultur im Museum Blumenstein und zum Nachmittagstee im Bad Attisholz, Leitung Dr. G. Loertscher, kantonaler Denkmalpfleger

ca. 18.00 Uhr Auf der Schanze, Apéritif offeriert durch die Bürgergemeinde der Stadt Solothurn

Begrüssung durch Dr. W. Reinert, Bürgerammann  
Der Empfang findet bei schlechtem Wetter im «Steinernen Saal» des Rathauses statt.

Nachtessen nach freier Wahl

ab

20.00 Uhr Freie Zusammenkunft im Restaurant «Roter Turm», Solothurn

## Freitag, 24. September

Damen und Herren

Exkursionen — Besichtigungen

- Variante a  
08.00 Uhr *Forstliche Exkursion* auf den Weissenstein und die Röti  
Abfahrt mit Autocar ab Baseltor, Marschzeit 1 Stunde  
Kreisoberförster B. Moll orientiert über Juragewässerkorrektion und  
Jurawälder und die solothurnische Juraschutzverordnung  
Znüni, offeriert vom Waldwirtschaftsverband Thal
- Variante b  
08.10 Uhr *Aareschiffahrt* mit Motorschiff «Romandie» ab Landestelle beim  
Krummen Turm nach Altreu  
Kreisoberförster B. Moll orientiert über Juragewässerkorrektion und  
Landschaftspflege  
Besichtigung der Storchensiedlung Altreu bei Selzach  
Znüni, offeriert vom Waldwirtschaftsverband Solothurn-Lebern
- Variante c  
09.30 Uhr *Stadtbesichtigung* unter der Führung von Dr. G. Loertscher, kantona-  
ler Denkmalpfleger  
Besammlung beim Rathaus  
Znüni, offeriert von den Bürgergemeinden Olten und Grenchen.
- Schlechtwetterprogramm:*  
09.00 Uhr Kino Palace; Film: Cellulosefabrik Attisholz  
Anschliessend Stadtbesichtigung  
Rückkehr der Exkursionsteilnehmer nach Solothurn um 11.30 Uhr  
Mittagessen nach freier Wahl
- Nachmittag: Landhaus Solothurn
- 14.00 Uhr 50. ordentliche Generalversammlung des Schweizerischen Verbandes  
für Waldwirtschaft gemäss besonderem Programm. Die Mitglieder  
des SFV sind auch zu dieser Veranstaltung eingeladen.
- 16.30 Uhr Damen und Herren  
Jubiläumsversammlung zum fünfzigjährigen Bestehen des Schweizeri-  
schen Verbandes für Waldwirtschaft

### Programm:

- Begrüssung durch den Präsidenten des SVW  
Ständerat D. Buri
  - Vortrag von Professor Dr. H. Tromp, ETH Zürich  
«Der ideale Forstbetrieb»
  - Vortrag von Professor Dr. A. Kurt, ETH Zürich  
«Wald- und Forstwirtschaft im Kanton Solothurn»
  - Ansprache von Landammann Willy Ritschard  
Forstdirektor des Kantons Solothurn  
«Die solothurnische Forstpolitik»
  - Ansprache von Bundesrat Dr. H. P. Tschudi
- 18.30 Uhr Apéritif, offeriert durch die Stadt Solothurn  
Begrüssung durch Stadtammann F. Schneider
- 19.00 Uhr Gemeinsames Bankett des Forstvereins und des  
Waldwirtschaftsverbandes
- bis anschliessend:  
02.00 Uhr Abendunterhaltung «à la soleuroise»

### Samstag, 25. September

Damen und Herren

*Forstliche Hauptexkursion:* Thema: «Vom Wald ins Werk», unter der Leitung von Stadtforstmeister H. Egloff und Direktor J. Liechti, Cellulosefabrik Attisholz. Exkursionsidee: Vom Nutzungsprogramm zur Vorkalkulation des Aufwandes, zur Planung der Holzerei, zum Rücken, zum Transport bis zur Verarbeitung auf dem Werkplatz.

Znüni, offeriert vom Waldwirtschaftsverband Gäu—Olten—Gösgen.

08.00 Uhr Abfahrt mit Autocar beim Baseltor nach Kreuzen

13.15 Uhr Mittagessen im Hotel «Bad Attisholz» auf Einladung der Cellulosefabrik Attisholz

Die Rückfahrt nach Solothurn mit Autocar ist organisiert auf die Züge

Solothurn ab:	Richtung Zürich/Luzern	15.39
	Bern SZB	15.50
	Biel-Lausanne	17.00

# Programme de la réunion

**Jeudi 23 septembre 1971, Salle du Conseil d'Etat à l'Hôtel de ville**

14 h 30 Séance de travail  
Conférence de M. P. Schmid, Institut suisse de recherches forestières,  
**Birmensdorf**  
Pronostics d'inventaire et planification en forêt.

16 h 00 Assemblée principale

## **Ordre du jour :**

1. Ouverture par le Président
2. Election des scrutateurs et du secrétaire de l'assemblée
3. Rapport annuel
4. Comptes 1970/71
5. Fixation des cotisations
6. Budget 1970/71
7. Rapport sur le Fonds d'entraide
8. Elections
  - 8.1 du comité
  - 8.2 du président
  - 8.3 des vérificateurs des comptes
9. Désignation du lieu de l'assemblée 1972 et nomination du président du comité d'organisation

Conformément aux statuts, les propositions que les membres désirent soumettre à l'Assemblée générale doivent être adressées au Président de la Société avant le 9 septembre.

## **Programme des dames**

15 h 00 Départ en autobus de l'Hôtel de ville, côté nord, pour visiter une exposition sur l'art de l'habitation au Musée de Blumenstein et pour prendre le thé à Bad Attisholz. Le groupe sera accompagné par M. G. Loertscher, Office cantonal de la protection des sites et des monuments.

18 h 00 environ «Auf der Schanze», apéritif offert par la bourgeoisie de la ville de Soleure.

Allocution de bienvenue par M. W. Reinert, Président de la bourgeoisie.

En cas de mauvais temps, la réception aura lieu dans la «Steinernen Saal» de l'Hôtel de ville.

Dîner individuel

dès 20 h 00 Réunion facultative au Restaurant «Roter Turm» à Soleure.

## Vendredi 24 septembre 1971

Pour délégués et dames

Matinée : Excursions — visites

Ex-  
cursion A  
08 h 00      *Excursion forestière* au Weissenstein et à la Röti. Départ en autobus de la «Porte de Bâle», une heure de marche; M. E. Bischof, Inspecteur forestier d'arrondissement, informera les délégués sur l'exploitation des forêts jurassiennes et sur le règlement soleurois de la protection du Jura.

L'Association d'économie forestière de Thal offrira une collation.

Ex-  
cursion B  
08 h 10      Excursion en bateau à moteur sur l'Aar: départ sur la «Romandie» de l'embarcadère près du «Krummen Turm» en direction de Altreu. M. B. Moll, Inspecteur forestier d'arrondissement, informera les délégués sur la correction des eaux du Jura et la protection du paysage.

Visite de la colonie de cigognes à Altreu près de Selzach.

Une collation sera offerte par l'Association d'économie forestière de Soleure-Lebern.

Ex-  
cursion C  
09 h 30      Tour de la ville en compagnie de M. G. Loertscher, de l'Office cantonal de protection des sites et des monuments. Les participants se réunissent devant l'Hôtel de ville.

Une collation sera offerte par les communes bourgeoise Olten et Grenchen.

*Programme prévu en cas de mauvais temps :*

09 h 00      Cinéma Palace: présentation d'un film sur la fabrique de cellulose à Attisholz suivie par un tour de la ville.

vers

11 h 30      Retour à Soleure des participants aux excursions.  
Déjeuner individuel

Après-midi : Landhaus à Soleure

14 h 00      50e Assemblée générale ordinaire de l'Association suisse d'économie forestière selon programme séparé. Les membres de la Société forestière suisse sont également invités à participer à cette assemblée.

Pour délégués et dames

16 h 30      Assemblée de jubilé à l'occasion du 50e anniversaire de l'Association suisse d'économie forestière.

Programme :

- Allocution de bienvenue par le Président de l'ASEF,  
M. D. Buri, Conseiller aux Etats
  - Conférence de M. H. Tromp, Professeur à l'EPF, Zurich  
«L'exploitation forestière idéale»
  - Conférence de M. A. Kurt, Professeur à l'EPF, Zurich  
«L'économie sylvicole et forestière dans le Canton de Soleure»
  - Allocution de M. Willy Ritschard, Directeur forestier du Canton  
de Soleure  
«La politique forestière du Canton de Soleure»
  - Allocution de M. H. P. Tschudi, Conseiller fédéral
- 18 h 30      Apéritif offert par la ville de Soleure  
Souhais de bienvenue présentés par M. F. Schneider, Président du  
Conseil municipal.
- 19 h 00      Banquet organisé en commun par la Société forestière suisse et  
l'Association suisse d'économie forestière.  
  
Suivi par une soirée folklorique «soleuroise» qui se terminera à  
02 h 00.

**Samedi 25 septembre 1971**

Excursion forestière principale pour délégués et dames ;  
Sujet : «De la forêt à l'usine»

Cette excursion sera placée sous la direction de M. H. Egloff, Inspecteur forestier communal, et de M. J. Liechti, Directeur de la Fabrique de cellulose à Attisholz. Thème de l'excursion : Donner une vue d'ensemble allant du programme d'exploitation jusqu'à la transformation du bois en usine en passant par la calculation préalable des dépenses, la planification des coupes, le débardage et le transport. Une collation sera offerte par l'Association d'économie forestière de Gäu—Olten—Gösgen.

- 08 h 00      Départ en autobus près de la «Porte de Bâle» en direction de Kreuzen
- 13 h 15      Déjeuner à l'Hôtel «Bad Attisholz» offert par la Fabrique de cellulose  
à Attisholz

Le retour en autobus à Soleure sera organisé en fonction des trains suivants :  
départ de Soleure en direction de

Zurich/Lucerne	15 h 39
Berne SZB	15 h 50
Bienne-Lausanne	17 h 00